

Objekttyp: **Miscellaneous**

Zeitschrift: **Heimatschutz = Patrimoine**

Band (Jahr): **105 (2010)**

Heft 4

PDF erstellt am: **23.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

GESCHÄFTSSTELLE/SECRETARIAT

Schweizer Heimatschutz/Patrimoine suisse
Postfach 1122, 8032 Zürich
Domizil/Siège: Seefeldstrasse 5a, 8008 Zürich
T 044 254 57 00, F 044 252 28 70
info@heimatschutz.ch, info@patrimoine-suisse.ch
www.heimatschutz.ch, www.patrimoine-suisse.ch
Geschäftsleiter/Secrétaire général: Adrian Schmid

ZENTRALVORSTAND/COMITÉ CENTRAL

Geschäftsausschuss/Bureau

Präsident/Président:
Philippe Bieler, r. du Village 24, 1613 Maracon
P 021 907 82 52, philippe.bieler@patrimoine-suisse.ch
Vizepräsident(in)/Vice-président(e):
Ruth Gisi, Hochwald SO
Severin Lenel, St. Gallen

Übrige Mitglieder/Autres membres:

Christian Bischoff, Genève
Denise Lüthy, Bonstetten ZH
Daniela Saxer, Zürich
Hans Schmid, Lavin GR

Geschäftsstellen/Secrétariats

Sektionspräsidenten/Présidents de section

Aargauer Heimatschutz
Präsident: Ruedi Weber, Gipf-Oberfrick
Geschäftsstelle: Henri Leuünger, Kapuzinergasse 18,
Postfach 358, 4510 Rheinfelden,
G 061 831 70 05, P 061 831 69 67
Heimatschutz Appenzell A.-Rh.
Präsident: Heinz Naef, Ober Bendlehn 20,
9042 Speicher, G 071 344 26 44
Heimatschutz Basel
Präsident: Robert Schiess, Basel
Geschäftsstelle: Paul Dillitz, Hardstrasse 45, Postfach,
4020 Basel, G 061 283 04 60
Baselbieter Heimatschutz
Präsident: Markus Jermann, Schlossgasse 2,
4222 Zwingen,
G 061 761 38 69, F 061 761 42 38, P 061 761 35 10
Berner Heimatschutz
Präsidentin: Dorothee Schindler, Bern
Geschäftsstelle: Kramgasse 12, 3011 Bern,
G 031 311 38 88, F 031 311 38 89
Bündner Heimatschutz
Präsident: Jörg Ragetti, Carmennaweg 41, 7000 Chur
Geschäftsstelle: Ludmila Seifert-Uherkovich,
Lürliabdstrasse 39, 7000 Chur, G 081 250 75 72
Proteziun da la patria d'Engiadina
Präsident: Andreas Weisstanner,
Via Svot Crasta 38, 7505 Celerina/Schlarigna,
P 081 833 81 78, M 076 328 66 88
Patrimoine suisse, section Fribourg
Präsident: Pierre Heegaard, Stalden 20, 1700 Fribourg,
B 032 654 91 26, F 032 654 91 08, P 026 322 61 36
Patrimoine suisse, section Genève
Präsident: Marcellin Barthassat, Genève
Secrétariat: rue de la Miti 10, case postale 3660,
1211 Genève 3, B 022 786 70 50, F 022 786 78 07
Glarner Heimatschutz GHS
Präsident: Fridolin Beglinger, Oberrütelstrasse 19,
8753 Mollis, G 055 612 22 00, F 055 612 45 36
Patrimoine Gruyère-Vevveye
Präsident: Jean-Pierre Galley, Au village, 1669 Lessoc,
Secrétariat: Denis Buchs, case postale 161, 1630 Bulle 1,
B 026 916 10 10
Innerschweizer Heimatschutz
Präsident: Sepp Rothenfluh, Murbacherstrasse 25,
6003 Luzern, G 041 210 87 80
Patrimoine suisse, section Jura
Präsident: Antoine Voisard, Porrentruy
Administrateur: Georges Daucourt, CP 2202,
2800 Delémont 2, T/F 032 422 73 89
Patrimoine suisse, section Neuchâtelaise
Präsident: Silvia Rohner, rue de la Côte 64, 2000 Neuchâtel,
B 032 724 09 33

Oberwalliser Heimatschutz

Präsident: Werner Bellwald, Postfach 548,
3900 Brig, P 027 939 12 20
Schaffhauser Heimatschutz
Präsident: Caro Stemmler, Zum Gelben Haus,
Stadthausgasse 21, 8200 Schaffhausen,
G 052 624 52 20, P/F 044 836 67 45
Schwyzr Heimatschutz
Präsident: Walter Eigel, Zwygarten 11, 6415 Arth,
P 041 855 51 66
Solothurner Heimatschutz
Präsident: Philipp Gressly, Solothurn
Geschäftsstelle: Tanja Baumberger,
Ravellenweg 12, 4702 Oensingen,
G 032 622 12 26
Heimatschutz St. Gallen/Appenzell I.-Rh.
Präsident: Andreas Jung, Rebstein
Geschäftsstelle: Davidstrasse 40, Postfach 931,
9001 St. Gallen, G/F 071 222 07 20
Thurgauer Heimatschutz
Präsident: Uwe Moor, Oberhofen bei Kreuzlingen
Geschäftsstelle: Renate Bieg, altes SBB-Stellwerk Weinfelden,
Schützenstrasse 28, Postfach 299, 8570 Weinfelden,
G 071 620 05 10

Società Ticinese per l'arte e la natura (STAN)

Präsident: Antonio Pisoni, Ascona
STAN: Piazza Grande 26, CP 1146, 6601 Locarno,
U 091 751 16 25, F 091 751 68 79
Patrimoine suisse, section Valais romand
Präsident: Rafael Matos, rue de la Lombardie 10, 1950 Sion,
B 027 455 59 61
Patrimoine suisse, section vaudoise
Präsident: Denis de Techtermann, Morges
Secrétariat: chemin des Buleuses 154,
1814 La Tour-de-Peilz,
B 021 944 15 20, F 021 944 15 89
Zuger Heimatschutz
Präsident: Dr. Alex Briner, Cham
Geschäftsstelle: Postfach 4641, 6304 Zug,
G 041 711 13 18, F 041 711 13 19
Zürcher Heimatschutz
Präsident: Ulrich Ruoff, Zürich
Geschäftsstelle: Eichstrasse 29, 8045 Zürich,
G 044 340 03 03, F 044 340 03 35

Fachberater/Conseillers

Anfragen über die Geschäftsstelle SHS/
Consulter le secrétariat de Patrimoine suisse

Öffentlichkeitsvertreter/Représentants des milieux officiels

Dr. Raimund Rodewald
(Stiftung Landschaftsschutz Schweiz/Fondation suisse pour la
protection et l'aménagement du paysage)
Prof. Dr. Georg Mürsch
Dr. Samuel Rutishauser und Gerold Kunz
(Denkmalpflege)
Lic. iur. Lukas Bühlmann
(Schweiz, Vereinigung für Landesplanung VLP,
Association suisse pour l'aménagement national ASPAN)

TALERVERKAUF/VENTE DE L'ÉCU D'OR

Talerverkauf für Heimat- und Naturschutz
Vente de l'Ecu d'or
Postfach, 8032 Zürich
Domizil/Siège: Seefeldstrasse 5a, 8008 Zürich
G 044 262 30 86, F 044 252 28 70,
info@schoggitaler.ch
www.schoggitaler.ch, www.ecudor.ch, www.tallero.ch
PC 00-4943.5
Leiterin Talerbüro: Brigitte Brändle

EHRENMITGLIEDER/MEMBRES D'HONNEUR

Marco Badliatti, Denis Blondel, Jacques Bonnard,
Ronald Grisar, Dr. Theo Hunziker, Dr. Caspar Hörlimann,
Dr. iur. Bruno A. Klüssli, Beate Schmitter,
Dr. phil. Rose-Claire Schüle, Dr. Andrea Schuler,
Robert Steiner, Hans Weiss, Dr. h.c. Jakob Zweifel



IMPRESSUM

4/2010:
105. Jahrgang/105^e année

Herausgeber/Editeur:
Schweizer Heimatschutz/Patrimoine suisse

Redaktion/Rédaction:
Peter Egli (Leitung)
Elisabeth Kopp-Demougeot (traductions)
Irène Bisang (Übersetzungen)

Redaktionskommission/Commission de rédaction:
Gerold Kunz (Vorsitz), Architekt ETH
Peter Egli, Architekt FH/Redaktor
Adrian Schmid, Geschäftsleiter SHS
Ivo Bösch, Architekt ETH/Redaktor

Druck/Impression:
Stämpfli Publikationen AG, 3001 Bern

Erscheint/Parution:
vierteljährlich/trimestrielle

Auflage/Tirage:
18 000 Ex.

Adresse:
Redaktion «Heimatschutz/Patrimoine»,
Postfach 1122, 8032 Zürich,
T 044 254 57 00, F 044 252 28 70,
redaktion@heimatschutz.ch, redaction@patrimoine-suisse.ch
ISSN 0017-9817

Nächstes Forum-Thema:
Tourismus am Vierwaldstättersee
Redaktionsschluss: 4. Januar 2011
Prochain thème du Forum:
Le tourisme au lac des Quatre-Cantons.
Délai rédactionnel: 4 janvier 2011



Gefährdete Baudenkmäler können nicht sprechen.
Wir schon!
WERDEN SIE MITGLIED BEIM SCHWEIZER HEIMATSCUTZ!

Als Dank für Ihre Anmeldung erhalten Sie ein
Willkommensgeschenk Ihrer Wahl:
www.heimatschutz.ch/geschenk oder
T 044 254 57 00

Les bâtiments menacés ne peuvent pas crier au secours. Nous, oui!
DEVENEZ MEMBRE DE PATRIMOINE SUISSE!

En remerciement de votre inscription, vous recevez un cadeau de votre choix:
www.patrimoine-suisse.ch/cadeau ou
T 044 254 57 00

Bestellen Sie jetzt unsere attraktiven Publikationen!
Commandez maintenant nos publications en format de poche!

Ich bestelle/Je commande

Ex. «Die schönsten Hotels der Schweiz», 3. überarbeitete Auflage
— Ex. «Les plus beaux hôtels de Suisse», 3^e édition révisée **NEU/NOUVEAU**
Ex. «Die schönsten Spaziergänge der Schweiz»
— Ex. «Les plus belles promenades de Suisse»

Preis: CHF 16.–/CHF 8.– für Heimatschutz-Mitglieder, exkl. Porto
Prix: CHF 16.–/CHF 8.– pour les membres de Patrimoine suisse, port exclu

Ich bin bereits Mitglied beim Schweizer Heimatschutz.
Je suis déjà membre de Patrimoine suisse.

Ich werde sofort Mitglied beim Schweizer Heimatschutz
(ab CHF 50.– Mitgliederbeitrag pro Jahr) und bezahle nur
die Hälfte für die Publikationen.
*Je deviens membre de Patrimoine suisse (dès CHF 50.– par an)
et profite des publications à moitié prix!*

Name, Vorname
Nom, prénom
.....
Strasse, Nr.
Rue, n°
.....
PLZ, Ort
NPA, lieu
.....
E-Mail
E-mail
.....
Beruf, Geburtsjahr
Profession, année de naissance
.....
Datum, Unterschrift
Date, signature
.....

www.heimatschutz.ch, T 044 254 57 00, F 044 252 28 70
www.patrimoine-suisse.ch, T 044 254 57 00, F 044 252 28 70

Bestellung: Schoggitaler-Geschenkpäckchen
Commande: Ecus d'or en paquets-cadeaux

3er-Packungen/paquets de 3 écus à Fr. 15.–
Einheiten mit /unités de 2 x 3 3 x 3 4 x 3
oder/ou 2 x 3 3 x 3 4 x 3 (Mindestbestellung 2 x 3 / Commande minimale 2 x 3)

30er-Packungen/paquets de 30 écus à Fr. 150.–
 1 x 30 2 x 30 oder/ou 30

Preis inkl. Porto und Verpackung. Lieferfrist: ca. 10 Tage. Aktion gültig bis 10.12.10.
Port et emballage inclus. Délai de livraison: 10 jours environ. L'action se déroule jusqu'au 10.12.10.

Name/Norname
Nom/Prénom
.....
Strasse
Rue
.....
PLZ/Ort
NPA/Lieu
.....

Datum/Unterschrift
Date/Signature
.....

Tel 044 262 30 86
Fax 044 252 28 70
info@schoggitaler.ch
www.schoggitaler.ch
www.ecudor.ch
www.tallero.ch

